

**KENWOOD****BRAUN****Ariete****DE' LONGHI APPLIANCES Srl****ENTKALKER Ecodecalck 500 ml – INT  
Code 5513291781****Rev. 0  
Datum: 06-05-2013**

## Sicherheitsdatenblatt

### 1. Bezeichnung des Stoffs bzw. des Gemischs und des Unternehmens

#### 1.1. Produktidentifikator

Code: 5513291781 (Herstellercode: 240)

Benennung: ENTKALKER ECODECALCK

#### 1.2. Relevante identifizierte Verwendungen des Stoffs oder Gemischs und Verwendungen, von denen abgeraten wird

Beschreibung/Verwendung: KAFFEEMASCHINENTKALKER FÜR DEN HEIMGEBRAUCH

#### 1.3. Einzelheiten zum Lieferanten, der das Sicherheitsdatenblatt bereitgestellt hat

Firmenbezeichnung DE' LONGHI APPLIANCES SRL.

Adresse Via L. Seitz, 47 - 31100 TREVISO - ITALIEN

Tel. +39 (0)422 4131

Fax +39 (0)422 413736

E-Mail der für das Sicherheitsdatenblatt zuständigen und verantwortlichen Person: [info@italchimes.it](mailto:info@italchimes.it) (Italchimes: Tel. 041/932853 - Fax 041/929929)

#### 1.4. Notfallrufnummern

Für dringende Auskünfte kontaktieren Sie TELEFONZENTRALE DE'LONGHI APPLIANCES SRL +39 (0)422 4131  
Paolo Evangelisti Mobilnr. +39 335 1813571 E-Mail: [paolo.evangelisti@delonghi.it](mailto:paolo.evangelisti@delonghi.it)

### 2. Mögliche Gefahren.

#### 2.1. Einstufung des Stoffs bzw. des Gemischs.

Das Präparat wird als gefährlich klassifiziert, gemäß den Vorschriften der Richtlinien 67/548/CE und 1999/45/CE und/oder EG-Verordnung 1272/2008 (CLP) (und nachfolgende Änderungen und Anpassungen). Deshalb erfordert das Produkt die Ausstellung eines Sicherheitsdatenblatts, das den Vorschriften der EG-Verordnung 1907/2006 und nachfolgende Änderungen entspricht. Eventuelle zusätzliche Informationen zu den Risiken für die Gesundheit und/oder die Umgebung werden in der Sektion 11 und 12 des vorliegenden Datenblatts aufgeführt.

#### 2.1.1. Verordnung 1272/2008 (CLP) und nachfolgende Änderungen und Anpassungen.

Einstufungen und Gefahrenhinweise:

Augenschäden 1 H318

Hautreizungen 2 H315

#### 2.1.2. Richtlinie 67/548/EWG und nachfolgende Änderungen und Anpassungen.

Gefahrensymbole: Xi

R-Sätze: 38-41

Die Einstufung des Präparats, das einen extremen PH-Wert besitzt, basiert auf den Ergebnissen einer validierten In-vitro-Prüfung gemäß Abschn. 3.2.5 Anhang VI der Richtlinie 67/548/EWG und nachfolgende Änderungen.

Der vollständige Text der R-Sätze und der Gefahrenhinweise (H) ist im Abschnitt 16 des Datenblatts aufgeführt.

#### 2.2. Kennzeichnungselemente.

Gefahrenbezeichnung gemäß Verordnung (EG) 1272/2008 (CLP) und nachfolgende Änderungen und Anpassungen.

**De' Longhi Appliances s.r.l.**Via L. Seitz, 47  
31100 TREVISO - Italien

Gesellschaft mit Alleingesellschafter

Tel. +39.0422.4131  
Fax +39.0422.413736Stammkapital Euro 200.000.000,00 zur Gänze eingezahlt – Handelskammer TV  
00867190159Steuernummer 00867190159 - MwSt.-Nr. 00698370962 - Handelskammer TV  
n. 00867190159 - Verzeichnis der Wirtschafts- und Verwaltungsdaten TV  
327173

Piktogramme:



Warnhinweise: Gefährlich

Gefahrenhinweise:

H318 Verursacht schwere Augenschäden.

H315 Verursacht Hautreizungen.

Sicherheitsratschläge:

P101 Falls ärztlicher Rat erforderlich ist, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten

P102 Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

P264 Hände nach Gebrauch gründlich waschen.

P280 Schutzhandschuhe/Schutzkleidung tragen. Augen/Gesicht schützen.

P309 Bei Exposition oder Unwohlsein:

P310 Sofort die obenstehende Nummer oder einen Arzt anrufen.

2.3. Andere Gefahren.

Auskunft nicht verfügbar.

### 3. Zusammensetzung/Angaben zu Bestandteilen.

3.1. Stoffe.

Nicht relevante Information.

3.2. Gemische.

Enthält:

Bezeichnung.	Konz. %.	Klassifizierung 67/548/EWG.	Klassifizierung 1272/2008 (CLP).
MILCHSÄURE CAS. 79-33-4 CE. 201-196-2 INDEX. –	30 - 50	Xi R38, Xi R41	Eye Dam. 1 H318, Skin Irrit. 2 H315

T+ = sehr giftig(T+), T = giftig(T), Xn = gesundheitsschädlich(Xn), C = ätzend(C), Xi = reizend(Xi), O = brandfördernd(O), E = explosionsgefährlich(E), F+ = hochentzündlich(F+), F = leicht entzündlich(F), N = umweltgefährlich(N)

Der vollständige Text der R-Sätze und der Gefahrenhinweise (H) ist im Abschnitt 16 des Datenblatts aufgeführt.

### 4. Erste-Hilfe-Maßnahmen.

Allgemeine Hinweise: einen Arzt aufsuchen. Zeigen Sie dieses Sicherheitsdatenblatt dem behandelnden Arzt.

4.1. Beschreibung der Erste-Hilfe-Maßnahmen.

Nicht speziell erforderlich. Man empfiehlt, die Richtlinien für die Industriehygiene zu beachten.

AUGEN: Sofort mindestens 15 Minuten lang mit reichlich Wasser abspülen. Umgehend einen Arzt aufsuchen.

HAUT: Sofort mit reichlich Wasser abwaschen. Beschmutzte Kleidung ausziehen. Wenn die Reizung anhält, einen Arzt aufsuchen.

Verschmutzte Kleidung vor erneuter Verwendung waschen.

De' Longhi Appliances s.r.l.  
Via L. Seitz, 47  
31100 TREVISO - Italien

Gesellschaft mit Alleingesellschafter  
Tel. +39.0422.4131  
Fax +39.0422.413736

Stammkapital Euro 200.000.000,00 zur Gänze eingezahlt – Handelskammer TV  
00867190159  
Steuernummer 00867190159 - MwSt.-Nr. 00698370962 - Handelskammer TV  
n. 00867190159 - Verzeichnis der Wirtschafts- und Verwaltungsdaten TV  
327173



**KENWOOD**

**BRAUN**

**Ariete**

**EINATMEN:** Die betroffene Person an die freie Luft bringen. Falls Atembeschwerden auftreten, sofort einen Arzt hinzurufen.  
**VERSCHLUCKEN:** Sofort einen Arzt hinzurufen. Erbrechen nur auf Anweisung des Arztes herbeiführen. Nichts oral verabreichen, wenn die betroffene Person bewußtlos ist oder wenn nicht ausdrücklich von Arzt angeordnet.

4.2. Wichtigste akute und verzögert auftretende Symptome und Wirkungen.  
Es sind keine Episoden von Gesundheitsschäden bekannt, die durch die Produktaussetzung verursacht wurden.

Für Symptome und Auswirkungen der enthaltenen Stoffe siehe Kap. 11.

4.3. Hinweise auf ärztliche Soforthilfe oder Spezialbehandlung.  
Die ärztlichen Anweisungen befolgen.

## 5. Massnahmen zur Brandbekämpfung.

Nichts bemerkenswertes.

### 5.1. Löschmittel.

#### GEEIGNETE LÖSCHMITTEL

Herkömmliche Löschmittel verwenden: Kohlenstoffdioxid, Schaum, vernebelte Pulver und Wassernebel.

#### NICHT GEEIGNETE LÖSCHMITTEL

Keines im Besonderen.

### 5.2. Besondere vom Stoff oder Gemisch ausgehende Gefahren.

#### GEFAHREN INFOLGE DER AUSSETZUNG BEI BRAND

Vermeiden, die Brandprodukte (Kohlenstoffoxide, giftige Pyrolyseprodukte, usw.) einzatmen.

### 5.3. Hinweise für die Brandbekämpfung.

#### ALLGEMEINE HINWEISE

Die Behälter durch Bespritzen mit Wasser kühlen, um die Zersetzung des Produktes und die Entwicklung von potentiell gesundheitsschädigenden Stoffen zu verhindern. Jederzeit die vollständige Brandschutzausrüstung tragen. Löschwasser, das nicht in die Kanalisation gelangen darf, sammeln. Das kontaminierte Löschwasser und die Überreste des Feuers nach den gültigen Vorschriften entsorgen.

#### AUSRÜSTUNG

Schutzhelm mit Visier, Brandschutzkleidung (feuerfeste Jacke und Hosen mit Manschetten um Arme, Knie und Taille), Einsatzhandschuhe (feuerfest, schnittbeständig und dielektrisch), Überdruckmaske mit Vollvisier oder Atemschutzgerät (Sauerstoffgerät) bei starker Rauchbildung.

## 6. Maßnahmen bei unbeabsichtigter Freisetzung.

Nichts bemerkenswertes.

6.1. Personenbezogene Vorsichtsmaßnahmen, Schutzausrüstungen und in Notfällen anzuwendende Verfahren.  
Bei schwebenden Dämpfen oder Staub einen Atemschutz tragen.

### 6.2. Umweltschutzmaßnahmen.

Verhindern, dass das Produkt in Abwässer, Oberflächenwasser, Grundwasser und in anliegende Gebiete gelangt.

### 6.3. Methoden und Material für Rückhaltung und Reinigung.

Mit Erde oder inertem Material eindämmen. Den Großteil des Materials aufnehmen und Rückstände mit Wasserstrahlung beseitigen. Die Entsorgung von kontaminiertem Material hat gemäß den Vorschriften unter Punkt 13 zu erfolgen.

### 6.4. Verweis auf andere Abschnitte.

Weitere Informationen zu persönlichen Schutzausrüstungen und Entsorgung werden in den Sektionen 8 und 13 aufgeführt.

## 7. Handhabung und Lagerung.

### 7.1. Schutzmaßnahmen zur sicheren Handhabung.

Berührung mit den Augen und der Haut vermeiden. Dämpfe nicht einatmen.

In verschlossenen und beschrifteten Behältern lagern.

### 7.2. Bedingungen zur sicheren Lagerung unter Berücksichtigung von Unverträglichkeiten.

Normale Lagerungsbedingungen ohne besondere Unverträglichkeiten.

### 7.3. Spezifische Endanwendungen.

Auskunft nicht verfügbar.

**De' Longhi Appliances s.r.l.**  
Via L. Seitz, 47  
31100 TREVISO - Italien

Gesellschaft mit Alleingesellschafter  
Tel. +39.0422.4131  
Fax +39.0422.413736

Stammkapital Euro 200.000.000,00 zur Gänze eingezahlt – Handelskammer TV  
00867190159  
Steuernummer 00867190159 - MwSt.-Nr. 00698370962 - Handelskammer TV  
n. 00867190159 - Verzeichnis der Wirtschafts- und Verwaltungsdaten TV  
327173

## 8. Begrenzung und Überwachung der Exposition/persönliche Schutzausrüstungen.

8.1. Zu überwachende Parameter.  
Auskunft nicht verfügbar.

8.2. Überwachung der Exposition.

Die Nutzung angemessener technischer Ausrüstung hat immer Vorrang vor persönlicher Schutzausrüstung, sorgen Sie deshalb für eine gute Belüftung am Arbeitsplatz durch eine wirksame lokale Absaugung oder einen Ablass der verbrauchten Luft. Wenn diese Maßnahmen die Produktkonzentration nicht unter den für die Exposition am Arbeitsplatz festgelegten Grenzwerten halten, tragen Sie einen geeigneten Atemschutz. Details zur Produktverwendung entnehmen Sie dem der Gefahrenkennzeichnung. Bei der Auswahl von persönlicher Schutzausrüstung holen Sie eventuell Rat bei Ihrem Chemieproduktlieferanten ein. Persönliche Schutzausrüstungen müssen den untenstehenden geltenden Vorschriften entsprechen .

### SCHUTZ DER HÄNDE

Schützen Sie die Hände mit Arbeitshandschuhen der Klasse II (Richtlinie 89/686/EWG und Norm EN 374) aus PVC, Neopren, Nitril oder gleichwertigem Material. Für die endgültige Auswahl des Materials der Arbeitshandschuhe Folgendes beachten: Zersetzung, Bruchzeit und Permeation.

Bei Preperaten muss die Widerstandsfähigkeit der Arbeitshandschuhe vor dem Einsatz geprüft werden, da sie ansonsten nicht einschätzbar ist. Die Verschleißzeit von Handschuhen hängt von der Expositionsdauer ab.

### AUGENSCHUTZ

Kapuzenvisier oder Schutzvisier mit hermetischen Brillen tragen (vgl. Norm EN 166).

### HAUTSCHUTZ

Langärmelige Arbeitskleidung und Sicherheitsschuhwerk der Klasse II für den professionellen Einsatz tragen (Richtlinie 89/686/EWG und Norm EN 344). Waschen Sie sich mit Wasser und Seife nach Ablegen der Schutzkleidung.

### ATEMSCHUTZ

Wird der Schwellenwert überschritten, der für die tägliche Exposition am Arbeitsplatz oder von der zuständigen Firmeninternen Präventions- und Schutzmaßnahmenstelle für einen oder für mehrere Stoffe des Preparats festgelegt wurde, tragen Sie eine Maske mit einem Filter vom Typ B oder vom Universal-Typ, deren Klasse (1, 2 oder 3) entsprechend des Grenzwerts der Konzentration zu wählen ist (vgl. Norm EN 141). Der Einsatz von Atemschutzgeräten, wie Masken mit Filtereinsätzen für organische Dämpfe und Staub/Nebel, ist in Abwesenheit von technischen Maßnahmen zur Reduzierung der Exposition der Arbeiter notwendig. Masken bieten jedoch nur einen begrenzten Schutz.

Falls der betreffende Stoff geruchlos oder seine olfaktorische Schwelle höher als die entsprechende Expositionsschwelle ist und im Notfall, d.h. wenn das Expositionsniveau nicht bekannt ist oder wenn die Sauerstoffkonzentration am Arbeitsplatz unter 17 Vol.-% liegt, tragen Sie einen Pressluftatmer (vgl. Norm EN 137) oder ein Frischluft-Schlauchgerät in Verbindung mit Vollmaske, Halbmaske oder Mundstück (vgl. Norm EN 138).

Ein System für die Augendusche und Notdusche muss bereitgestellt werden.

## 9. Physikalische und chemische Eigenschaften.

9.1. Angaben zu den grundlegenden physikalischen und chemischen Eigenschaften.

Physikalischer Zustand	flüssig
Farbe	farblos
Geruch	charakteristisch
Geruchschwelle.	n.v. (nicht verfügbar).
pH.	< 2
Schmelz- oder Gefrierpunkt.	n.v. (nicht verfügbar).
Siedepunkt.	n.v. (nicht verfügbar).
Siedebereich.	n.v. (nicht verfügbar).
Flammpunkt.	> 60 °C.
Verdunstungszahl	n.v. (nicht verfügbar).
Entflammbarkeit von Feststoffen und Gasen	n.v. (nicht verfügbar).
Untere Entflammbarkeitsschwelle.	n.v. (nicht verfügbar).
Obere Entflammbarkeitsschwelle.	n.v. (nicht verfügbar).
Unterer Explosionsgrenzwert.	n.v. (nicht verfügbar).
Oberer Explosionsgrenzwert.	n.v. (nicht verfügbar).
Dampfdruck.	n.v. (nicht verfügbar).
Dampfdichte	n.v. (nicht verfügbar).
Spezifisches Gewicht.	1,1 Kg/l
Löslichkeit	wasserlöslich
Verteilungskoeffizient: n-Oktanol/Wasser:	n.v. (nicht verfügbar).
Selbstentzündungstemperatur.	n.v. (nicht verfügbar).
Zersetzungstemperatur.	> 180 °C
Viskosität	n.v. (nicht verfügbar).
Oxidierende Eigenschaften	n.v. (nicht verfügbar).

**KENWOOD****BRAUN****Ariete**

9.2. Sonstige Angaben.  
VOC (Richtlinie 1999/13/CE):  
VOC (flüchtiger Kohlenstoff) :

0  
0

## 10. Stabilität und Reaktivität.

### 10.1. Reaktivität.

Unter normalen Verarbeitungsbedingungen bestehen keine Gefahren einer Reaktion des Produkts mit anderen Stoffen.

### 10.2. Chemische Stabilität.

Das Produkt ist unter normalen Verarbeitungs- und Lagerbedingungen stabil.

### 10.3. Möglichkeit gefährlicher Reaktionen.

Unter normalen Verarbeitungs- und Lagerbedingungen sind keine gefährliche Reaktionen möglich.

### 10.4. Zu vermeidende Bedingungen.

Keine im Besonderen. Halten Sie sich jedoch an die üblichen Vorsichtsmaßnahmen beim Umgang mit chemischen Produkten.

### 10.5. Unverträgliche Materialien.

Stark oxidierende Wirkstoffe.

### 10.6. Gefährliche Zersetzungsprodukte.

Bei einer thermischen Zersetzung oder im Brandfall könnten möglicherweise gesundheitsgefährliche Gase und Dämpfe freigesetzt werden.

## 11. Toxologische Angaben.

Nichts bemerkenswertes.

### 11.1. Angaben zu toxikologischen Wirkungen.

Akute Wirkungen: Der Kontakt mit der Hautoberfläche verursacht Rötungen, Schwellungen, spröde oder rissige Haut. Das Einatmen der Dämpfe könnte eine leichte Reizung der oberen Atemwege verursachen. Das Verschlucken kann zu Gesundheitsstörungen führen, unter anderem Magenschmerzen mit Sodbrennen, Brechreiz und Erbrechen.

Das Produkt verursacht ernste Augenverletzungen und kann die Mattheit der Hornhaut, die Verletzung der Iris und eine irreversible Augenverfärbung verursachen.

### MILCHSÄURE

LD50 (Oral): 3730 mg/Kg Akut-Ratte

LD50 (Dermal): > 2000 mg/Kg Akut-Kaninchen.

## 12. Umweltbezogene Angaben.

Gemäß den besten Arbeitserfahrungen benutzen und darauf achten, das Produkt nicht in die Umwelt freizusetzen. Die zuständigen Behörden benachrichtigen, wenn das Produkt in Wasserläufe oder in die Kanalisation gelangt oder wenn es Boden oder Vegetation kontaminiert hat.

### 12.1. Toxizität.

#### MILCHSÄURE

LC50 (96h): 320 mg/l Brachydanio rerio (Fisch)

LD 50 Daphnia Magna (48h): 240 mg/l.

### 12.2. Persistenz und Abbaubarkeit.

Auskunft nicht verfügbar.

### 12.3. Bioakkumulationspotenzial.

Auskunft nicht verfügbar.

### 12.4. Mobilität im Boden.

Auskunft nicht verfügbar.

### 12.5. Ergebnisse der PBT- und vPvB-Beurteilung.

Auskunft nicht verfügbar.

### 12.6. Andere schädliche Wirkungen.

Auskunft nicht verfügbar.

## 13. Hinweise zur Entsorgung.

### 13.1. Verfahren der Abfallbehandlung.

De' Longhi Appliances s.r.l.  
Via L. Seitz, 47  
31100 TREVISO - Italien

Gesellschaft mit Alleingesellschafter  
Tel. +39.0422.4131  
Fax +39.0422.413736

Stammkapital Euro 200.000.000,00 zur Gänze eingezahlt – Handelskammer TV  
00867190159  
Steuernummer 00867190159 - MwSt.-Nr. 00698370962 - Handelskammer TV  
n. 00867190159 - Verzeichnis der Wirtschafts- und Verwaltungsdaten TV  
327173



KENWOOD

BRAUN

Ariete

Wie ein ungebrauchtes Produkt entsorgen.

Nach Möglichkeit wiederverwenden. Produktrückstände sind als gefährlicher Sondermüll zu betrachten. Die Gefährlichkeit der Abfälle, die dieses Produkt teilweise enthalten, sollte nach den geltenden Vorschriften bewertet werden.

Die Entsorgung muss von einer Gesellschaft durchgeführt werden, die zur Abfallbehandlung autorisiert ist, in Übereinstimmung mit den nationalen und evtl. örtlichen Vorschriften.

**KONTAMINIERTE BEHÄLTER**

Kontaminierte Verpackungen sind in Übereinstimmung mit den nationalen Vorschriften hinsichtlich Abfallbehandlung wiederzuverwerten oder zu entsorgen.

**14. Angaben zum Transport.**

Gemäß den geltenden Vorschriften hinsichtlich Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße (ADR), auf der Bahn (RID), auf dem Seeweg (IMDG Code) und auf dem Luftweg (IATA) ist das Produkt als nicht gefährlich zu betrachten.

**15. Informationen zu Rechtsvorschriften.**

15.1. Anweisungen und Rechtsvorschriften hinsichtlich Sicherheit, Gesundheit und Umweltschutz für den Stoff oder das Gemisch.

Seveso-Gefahrenkategorie. Keine.

Einschränkungen zum Produkt oder zu den Inhaltsstoffen gemäß Anhang XVII Verordnung (EG) 1907/2006.

Produkt.

Punkt. 3

Stoffe in der Candidate List (Art. 59 REACH).

Keine.

Stoffe, die einer Autorisierung bedürfen (Anhang XIV REACH).

Keine.

Hygienekontrollen.

Arbeiter, die diesem gesundheitsschädlichen chemischen Mittel ausgesetzt werden, müssen einer Sanitärüberwachung gemäß Art. 41, Legislativdekret Nr. 81 vom 9. April 2008 unterzogen werden, es sei denn, dass das Risiko für die Sicherheit und die Gesundheit der Arbeiter gemäß Art. 224, Ziffer 2, Legislativdekret 152/2006 und nachfolgende Änderungen als unbedeutend eingeschätzt wurde.

Emissionen:

15.2. Stoffsicherheitsbeurteilung.

Es wurde keine Stoffsicherheitsbeurteilung für das Gemisch und die darin enthaltenen Stoffe durchgeführt.

**16. Sonstige Angaben.**

Text der Gefahrenhinweise (H) in den Sektionen 2-3 des Sicherheitsdatenblatts:

Eye Dam. 1 Schwere Augenverletzungen, Kategorie 1

Skin Irrit. 2 Hautreizungen, Kategorie 2

H318 Verursacht schwere Augenschäden.

H315 Verursacht Hautreizungen.

Text der R-Sätze in den Sektionen 2-3 des Sicherheitsdatenblatts:

R38 REIZT DIE HAUT.

R41 GEFAHR ERNSTER AUGENSCHÄDEN.

**ALLGEMEINE BIBLIOGRAPHIE:**

1. Richtlinie 1999/45/CE und nachfolgende Änderungen
2. Richtlinie 67/548/EWG und nachfolgende Änderungen und Anpassungen
3. Verordnung (EG) 1907/2006 des Europäischen Parlaments (REACH)
4. Verordnung (EG) 1272/2008 des Europäischen Parlaments (CLP)
5. Verordnung (EG) 790/2009 des Europäischen Parlaments (I V f Z. CLP)
6. Verordnung (EG) 453/2010 des Europäischen Parlaments
7. The Merck Index. Ed. 10
8. Handling Chemical Safety
9. Niosh - Registry of Toxic Effects of Chemical Substances

De' Longhi Appliances s.r.l.

Via L. Seitz, 47  
31100 TREVISO - Italien

Gesellschaft mit Alleingesellschafter

Tel. +39.0422.4131  
Fax +39.0422.413736

Stammkapital Euro 200.000.000,00 zur Gänze eingezahlt – Handelskammer TV  
00867190159

Steuernummer 00867190159 - MwSt.-Nr. 00698370962 - Handelskammer TV  
n. 00867190159 - Verzeichnis der Wirtschafts- und Verwaltungsdaten TV  
327173



**KENWOOD** **BRAUN** ***Ariete***

- 10. INRS - Fiche Toxicologique
- 11. Patty - Industrial Hygiene and Toxicology
- 12. N.I. Sax - Dangerous properties of Industrial Materials-7 Ed., 1989

Anmerkung für den Benutzer:

Die Informationen dieses Sicherheitsdatenblatts gründen sich auf die Kenntnisse, die bei uns am Datum der letzten Version verfügbar waren. Der Benutzer muß sich über Tauglichkeit und Vollständigkeit der Informationen in Verbindung mit der jeweiligen Produktverwendung vergewissern.

Die vorliegende Unterlage darf nicht als Garantie einer spezifischen Produkteigenschaft interpretiert werden.

die geltenden Bestimmungen hinsichtlich Hygiene und Sicherheit. Für unsachgemäßen Gebrauch wird nicht gehaftet.

Änderungen zur vorherigen Fassung.

Erste Ausgabe

**De' Longhi Appliances s.r.l.**  
Via L. Seitz, 47  
31100 TREVISO - Italien

Gesellschaft mit Alleingesellschafter  
Tel. +39.0422.4131  
Fax +39.0422.413736

Stammkapital Euro 200.000.000,00 zur Gänze eingezahlt – Handelskammer TV  
00867190159  
Steuernummer 00867190159 - MwSt.-Nr. 00698370962 - Handelskammer TV  
n. 00867190159 - Verzeichnis der Wirtschafts- und Verwaltungsdaten TV  
327173